



المجلس التنفيذي  
الدورة العادية الثالثة

روما، ٢٣ - ٢٦ / ١٠ / ٢٠٠٠

## تقارير المديرة التنفيذية عن المسائل التشغيلية

### البند ٩ من جدول الأعمال

مقدمة للمجلس للعلم والإحاطة

الزيادات التي أجازتها المديرة التنفيذية  
في ميزانية المشروعات الإنمائية  
(في الفترة ٢٠٠٠/٦/٣٠ - ٢٠٠٠/١/١)

A

Distribution: GENERAL  
**WFP/EB.3/2000/9-B**

15 September 2000  
ORIGINAL: ENGLISH

## مذكرة للمجلس التنفيذي

### الوثيقة المرفقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم والإحاطة بمحتها

الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إبداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورة أسماؤهم أدناه، ونرجو أن يتم الاتصال قبل ابتداء اجتماعات المجلس التنفيذي بفترة كافية.

رقم الهاتف: 066513-2501      Mr T. Due      رئيس إدارة البرمجة (ODP):

رقم الهاتف: 066513-2533      Ms. A. M. Patacconi      منسق البرامج (ODP):

الرجاء الاتصال بمشرف وحدة التوزيع وخدمة المجتمعات إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي أو استلامها وذلك على: الهاتف رقم: (066513-2328)



صادقت المديرة التنفيذية، في الفترة من ٢٠٠٠/١/١ إلى ٢٠٠٠/٦/٣٠، بموجب السلطات المخولة لها، زيادات في ميزانية ١١ مشروعًا إئمائيًا مجازاً. وتبلغ قيمة الأغذية في هذه الزيادات ٣,٥ مليون دولار، ومجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج ٨,٣ مليون دولار. وترتدى تفاصيل ومسوغات كل زيادة من هذه الزيادات في الجدول الملحق بهذه الوثيقة.



**المشروعات الإنمائية المجازة التي أجازت المديرة التنفيذية زيادات في ميزانياتها بموجب السلطات المخولة لها،  
في الفترة من ٢٠٠٠/٦/٣٠ إلى ٢٠٠٠/١/١ (بالملايين)**

الإقليم، البلد، عنوان المشروع ورقمه	الميزانية الحالية الزيادة المجازة	مقدار الزيادة	الإقليم، البلد، عنوان المشروع ورقمه	الميزانية الحالية الزيادة المجازة	مقدار الزيادة
إقليم آسيا وشرق أوروبا (OAE)	تكاليف الأغذية مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	إقليم أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي (OLC)	تكاليف الأغذية مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
بهutan ٣٧٣٤ (التوسيع الثاني) دعم التعليم الابتدائي	٣٦١٢٠٧٤	٢٤٤٧٤٣٥	٣٩١٧٩٥٧	٢٦٣٤٩٣٥	١٨٧٥٠٠
٣٠٥٨٨٣			٤١٥٠٤١٦	١٥٤٧٤٨٦	

مسوغات الزيادة

إضافة ٦٢٥ طنا من الصويا بعد وصول مساهمة مالية خاصة، تعديل في الميزانية لعكس تكاليف الدعم المباشر الأخرى التي لم تكن مضمنة في الميزانية الأصلية للمشروع.

إقليم أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي (OLC)	هايتي ٤١١١ (التوسيع الأول)	دعم الملاطف المدرسية في المناطق المتأثرة بالفقر
٥٧٨٦٠٥٦	١٢٨٨٩٠٠٧	٧٣٣٣٥٤٢

مسوغات الزيادة

تعديل في الميزانية لمواءمة الميزانية الأصلية للمشروع مع الأنشطة المجازة في إطار البرنامج القطري.

إقليم الشرق الأوسط وشمال أفريقيا (OMN)	لَا شيء	إقليم أفريقيا (OSA)
		تشاد ٥٦٧٢

مسوغات الزيادة

إضافة ١٣٨ طنا من الذرة، و ٢٢ طنا من زيت الطعام لمواجهة الزيادة في عدد المستفيددين وفقا لما أبانه المسح التغذوي الدوري. ارتفاع في أسعار الطحن.

**المشروعات الإنمائية المجازة التي أجازت المديرة التنفيذية زيادات في ميزانياتها بموجب السلطات المخولة لها،  
في الفترة من ٢٠٠٠/١/١ إلى ٢٠٠٠/٦/٣٠ (بالدولارات)**

الإقليم، البلد، عنوان المشروع ورقمه	الميزانية الحالية	الزيادة المجازة	مقدار الزيادة
إثيوبيا ٥٤٠٣	٢١٣٩٠٢٩	٣٦٦٨٢٨٦	٣٨٦٧٧٨٠
<b>مرافق المساعدات الغذائية في المدن</b>			
<b>مسوغات الزيادة</b>			
إضافة ١٧٠ طنا من زيت الطعام لتشيد الطرق في إطار مشروع للغذاء مقابل العمل.	٢٢٩٢٠٢٩	١٥٣٠٠	١٩٩٤٩٤
غانا ٤٩٣٢	٤٣٥٢٣٠	٥٣٣٢٠٣٤	٥٣٦٤٥٠٥
<b>التغذية التكميلية والتوعية الصحية والتغذوية</b>			
<b>مسوغات الزيادة</b>			
تمديد المشروع لثمانية عشر شهرا، وتعديل في الميزانية لتتواءم مع البرنامج القطري المجاز. إضافة ٢٦٩ طنا من الذرة، و ٤٩٧ طنا من القول، و ٢٦٦ طنا من زيت الطعام، و ٢٦٦ طنا من السكر، و ٦٥٠ طنا من الأرز.	٧٠٠٨٩٥٣	١٠١٢٢٠٥	١٤٧٦٩١٩
غينيا ٥٦٦٤	١٦٨٢٣٣٠	٣٥٧١٦٦٠	٣٦٤٩٧٠٧
دعم المبادرات الإنمائية القائمة على المجتمعات المحلية في وسط وأعلى غينيا			
<b>مسوغات الزيادة</b>			
ارتفاع في تكاليف النقل الداخلي والتخزين والمناولة بسبب ارتفاع أسعار النقل.	١٦٨٧١٣٠	٣٦٦١١١٧	٤٨٠٠
غينيا ٥٦٦٤	١٦٨٢٣٣٠	٣٦٤٩٧٠٧	٣٦٤٩٧٠٧
دعم المبادرات الإنمائية القائمة على المجتمعات المحلية في وسط وأعلى غينيا			
<b>مسوغات الزيادة</b>			
إضافة ٣٠ طنا من الملح لتوفير السلعة.	١٦٨٧١٣٠	٣٦٦١١١٧	٤٨٠٠

**المشروعات الإنمائية المجازة التي أجازت المديرة التنفيذية زيادات في ميزانياتها بموجب السلطات المخولة لها،  
في الفترة من ٢٠٠٠/٦/٣٠ إلى ٢٠٠٠/١/١ (بالملايين)**

الإقليم، البلد، عنوان المشروع ورقمه	الميزانية الحالية	الزيادة المجازة	مقدار الزيادة
نطاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	نطاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
نطاليف الأغذية	يتحملها البرنامج	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	نطاليف الأغذية
٦١٤٦ مالي	٤٣٨٣٠٠٧	٢٤٨٣٤٦٠	٤٦١٣١٥٥

أنشطة الغذاء مقابل العمل

**مسوغات الزيادة**

تعديل في الميزانية لعكس نطاليف الدعم المباشر الأخرى التي لم تكن مضمونة في الميزانية الأصلية للمشروع.

النيجر ٢٤٤٥ (التوسيع الرابع)	٦ ٨٣٣٢٦٤	١٢٩٣٠٠٩٣	٧ ٤٣٢٨٤٢	١٤ ٥٠٧٤٧١	٥٩٩٥٧٨	١ ٥٧٧٣٧٨
------------------------------	----------	----------	----------	-----------	--------	----------

المساعدات الغذائية للمدارس الابتدائية في مناطق البدو والرحل

**مسوغات الزيادة**

تمديد المشروع لشهرين، وإضافة ١٠٨٦ طنا من الذرة الرفيعة و ١٥٢ طنا من جريش الذرة المقوى بالصويا، و ٥٠ طنا من السمك المعلب، و ٩٧,٥ طن من السكر، و ٩٣ طنا من زيت الطعام لسد الفجوة حتى استهلال مرحلة جديدة من المشروع.

السنغال ٣٨٧٦ (التوسيع الأول)	٢ ٦٧٦٠٤٠	٤ ١٣٩١٤١	٢ ٦٧٦٠٤٠	٤ ١٤٨١٦١	٤٠٠	٩٠٢٠ صفر
------------------------------	----------	----------	----------	----------	-----	----------

الأشغال العامة المجتمعية وبرنامج الإصلاح

**مسوغات الزيادة**

ارتفاع في نطاليف النقل الداخلي والتخزين والمناولة بسبب ارتفاع أسعار النقل.

تنزانيا ٦١١٣	٢ ٨٧٧٤٠٠	٥ ٩١١٢٢٩	٢ ٨٧٧٤٠٠	٦ ٠٨٩٠٩٩	١٧٧٨٧٠ صفر
--------------	----------	----------	----------	----------	------------

دعم التعليم الابتدائي في المناطق المعرضة للجفاف ومناطق الرعاية

**مسوغات الزيادة**

ارتفاع في نطاليف الدعم المباشر لتأمين الرصد الوثيق والإشراف على الأنشطة الرائدة

المشروعات الإنمائية المجازة التي أجازت المديرية التنفيذية زيادات في ميزانياتها بموجب السلطات المخولة لها،  
في الفترة من ٢٠٠٠/٦/٣٠ إلى ٢٠٠٠/١/١ (بالدولارات)

الإقليم، البلد، عنوان المشروع ورقمه	الميزانيةالية	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	مقدار الزيادة
الموجز	٣٥٤٥٨١٩ دولارا	٨٣٤٠٦٤٢ دولارا	٣٥٤٥٨١٩ دولارا	٨٣٤٠٦٤٢ دولارا	٣٥٤٥٨١٩ دولارا	٨٣٤٠٦٤٢ دولارا	٣٥٤٥٨١٩ دولارا	٨٣٤٠٦٤٢ دولارا